



امارن! فيق جابتن اكام اسلام فبراق تيدق برتغكوغجواب كاتس سبارغ فمهن ايات سلاءين دري كاندوغن خطبة يغ دكلواركن.

## "برسكرا مريوت رحمة الله"

28 ذو القعدة 1439 / 10 أوكوس 2018

الْحَمْدُ لِلَّهِ <sup>1</sup> الْقَائِلِ

وَأَنْفِقُوا مِنْ مَّا رَزَقْنَاكُمْ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَ أَحَدَكُمُ الْمَوْتُ فَيَقُولَ رَبِّ لَوْلَا أَخَّرْتَنِي إِلَىٰ أَجَلٍ قَرِيبٍ فَأَصَّدَّقَ وَأَكُنْ مِنَ الصَّالِحِينَ (سورة المنافقون اية 10)  
أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ <sup>2</sup> وَعَلَىٰ آلِهِ وَأَصْحَابِهِ وَالتَّابِعِينَ لَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَىٰ يَوْمِ الدِّينِ.

أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ <sup>3</sup> حَقَّ تَقَاتِهِ وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنْتُمْ مُسْلِمُونَ.  
سيدغ جمعة يغ درحمتي الله،

برديرش خاطر دسيني، ايغين برقسن كقد ديرني سنديري دان حاضرين  
يغ درحمتي دان دكاسيهي الله. برسام ٢ له كيت ممقرباءيقي سرتا ممقربتغكتكن  
كتقواءن كقد الله، توهن قميليك سكالين عالم، يعني برسوغكوه ٢ ملقساناكن  
سكالا تيته قرينتهش دان برالتزام منيغكلكن سكالا لارغثن. موده-مودهن كيت  
براويله منفعة كباءيقن ددنيا لبيه ٢ لاكي داخيرة. ميبر قد هاري اين اكن ممبيچاراكن  
تنغ: "برسكرا مريوت رحمة الله"

<sup>1</sup> موجي الله

<sup>2</sup> صلوات كاتس نبي محمد ﷺ

<sup>3</sup> فسن تقوى

## سیدغ جمعة یغ درحمتی الله،

کھیدوئن یغ الله سبحانه وتعالی کورنیاکن این اداله فلواغ اونتوق کیت منمبه عملن، مموهون کامقونن کقد الله سبحانه وتعالی دان داقت ممبراء یقی هو بوغن کیت سسام مانسی. جاغن بذیرکن عمور کیت دغن کلاین دان ملاکوکن معصیة کقد الله سبحانه وتعالی. سمو این اکن مروکیکن کھیدوئن کیت ددنیا دان داخیره. ددالم القرعان، الله سبحانه وتعالی مراقمکن قلباکای قیصه مانسی یغ مپسل داخیره ننٹی، سفرتی مان ایه یغ دباچاکن داوول خطبة تادی، سوره المنافقون ایه 10 یغ برمقصود: دان بلنجاکنله سبهاکین دری اف یغ تله کامی بریکن کقدامو سبلوم داغ کما تین کقد ساله ساورغ دانتارا کامو؛ لالو ای برکات، "یا توهنکو، مغان اغکاو تیدق منغکوھکن (کما تین) کو سمقاي وقتو یغ دکت، یغ مپیکن اکو داقت برصدقه دان اکو ترماسوق اورغ یغ صالح.

دان الله مپاتاکن لاکنی کولوغن یغ مپسل داخیره ننٹی سفرتی مان فرمان الله سبحانه وتعالی دلم سوره السجدة ایه 12:

وَلَوْ تَرَىٰ إِذِ الْمُجْرِمُونَ نَاكِسُوا رُءُوسِهِمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ رَبَّنَا أَبْصَرْنَا وَسَمِعْنَا فَارْجِعْنَا نَعْمَلْ صَالِحًا إِنَّا مُوقِنُونَ

مقصودن: جک سکیران کامو ملیت کتیک اورغ بردوسا ایت منوندوقکن کقالان دهادفن توهن، (مریک برکات)، "واهای توهن کامی، کامی تله ملیت دان مندغر، مک کمالیکن کامی کدنیا. کامی اکن مخرجاکن عمل صالح. سسوغکوھش کامی اداله اورغ یغ یقین".

## سیدغ جمعة یغ درحمتی الله،

اڤاکه کیت ماهو منجادی اورغ یغ مپسل؟ سکیراڻ تیدق، مک فرسیاڤکن دیری دغن بکن دری عمل صالح کیت اونتوق کجایاغن داخیره. ربوتله قلواغ ملاکوکن اڤ سهاج کباء یغن یغ کیت ممفو سلاکي مان پاوا دکندوغ بادن. الله اکن مبالس ستیاف اڤ یغ دلاکوکن داخیره کلک. فرمان الله سبحانه وتعالی دالم سورة ال عمران ایه 185:

كُلُّ نَفْسٍ دَائِقَةٌ الْمَوْتِ وَإِنَّمَا تُؤَفَّفُونَ أَجُورَكُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَمَنْ زُحْزِحَ عَنِ النَّارِ وَأُدْخِلَ الْجَنَّةَ فَقَدْ فَازَ وَمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا إِلَّا لَمَتَعُ الْغُرُورِ

مقصودن: تیاف ۲ یغ برپاوا اکن مراسکن ماتی. دان سسوغکوهش قد هاری قیامة سهاجاله دسمفورناکن فهلامو. بارغسیاف دجاءوهکن دری نراک دان دماسوقکن کدالم شرک، مک سسوغکوهش ای تله براونتوغ. کهیدوقن دنیا ایت تیدق لاین هاپاله کسنغن یغ ممبردایاکن.

دالم کیت سیبوق مئجر کسنغن دالم کهیدوقن ددنیا این، کیت سهاروسن سدر بهاوا ایت سمو هاپاله برصفا سمنتارا سهاج. یغ ککل بوکنله هرتا بندا تتاڤی عمل عبادة یغ اکن دباوا داخیره کلک. مک کوناکنله رواغ دان قلواغ یغ الله سبحانه وتعالی بریکن این اونتوق مربوت سبایق مان کنجرن اونتوق دباوا مئهادڤ فنچیفئا کیت. جاغله سسکالی برمکه دغن هرتا، فئکت، کتورونن یغ دمیلیقی سکارغ کران ایت سمو تیدق داڤت مبنتو کیت ملائینکن سکالا نعمت ایت دکوناکن دجالن یغ دریضائی اولیه الله سبحانه وتعالی.

## سيدع جمعة يغ درحمي الله،

امبيلله منفة درقد نصيحت نبي ﷺ اين دري سيدنا ابن عباس رضي الله عنه بهاوا رسول الله ﷺ برسبدا:

إِعْتِمِ خَمْسًا قَبْلَ خَمْسٍ : شَبَابَكَ قَبْلَ هَرَمِكَ وَ صِحَّتَكَ قَبْلَ سَقَمِكَ وَ غِنَاكَ قَبْلَ فَقْرِكَ وَ فَرَاغَكَ قَبْلَ شُغْلِكَ وَ حَيَاتَكَ قَبْلَ مَوْتِكَ

مقصودن: منفعتكن ليا فركارا سبلوم ليا فركارا: وقتو مودامو سبلوم داتغ وقتو توامو، ماس صيحتمو سبلوم داتغ ماس ساكيتمو، ماس كايامو سبلوم داتغ ماس ميسكينمو، ماس لاقتمو سبلوم داتغ ماس سيوقمو، ماس هيدوقمو سبلوم داتغ ماس كماينمو . (رواية إمام البيهقي)

جاغله كيت برتغكوه لاني اونتوق ملاكوكن كبايقن كران وقتو ايت تيدق بوليه داوئغ كبايي. ماريه كيت برلومبا-لومبا اونتوق ملاكوكن عمل صالح دان ملقساناكن سكاللا كرجا دان توكسن كيت دغن بايق دان چمرلغ دالم تيمقوه يغ برباقي اين، ان شا الله كيت داقت منمه بكن سماس داخيرة ننتي. انتاراش كيت ممبربايقن صدقه دان مباح القرعان، برواقف هرتا دان سباكاش. سموك الله مبريكن رحمتش كقد كيت دان ماسوقكن كيت كدالم شركش. فرمان الله سبحانه وتعالى دالم سورة البقرة اية 148:

وَلِكُلِّ وِجْهَةٍ هُوَ مَوْلِيهَا فَاسْتَبِقُوا الْخَيْرَاتِ أَيْنَ مَا تَكُونُوا يَأْتِ بِكُمُ اللَّهُ جَمِيعًا إِنَّ اللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

مقصودن: دان باكي تياف ۲ اومت ادره (قبلة) يڭ ماسيڭ ۲ منوجوش. اوليه ايت برلومبا-لومباله كامو مخرجان كباءيقن; كران دمان سهاج كامو برادا مك الله تتف اكن ممباوا كامو سموا (برهيمقون قد هاري قيامة اونتوق منربما بالسن); سسوغكوهش الله مها كواس اتس تياف ۲ سسواتو.

### سيداغ جمعة يڭ درحمتي الله،

مغاخيري خطبة فرتام قد هاري اين، ماريله كيت مغياتي روموسن خطبة يڭ تله دسمايكن:

1. كياتين اداله سسواتو يڭ قستي برلاكو دان ماتي ايت امت مغمثيري كيت.
2. كهباكيان داخيرة بركنتوغ كقد رحمة الله يڭ دقراوليه دري عملن ۲ كباءيقن سماس ددنيا. اوليه ايت، برلومبا-لومباله ملاكون عمل كباءيقن سماس ددنيا اين.
3. ملقساناكن عملن ۲ فرض دان دتمهكن دشن عملن ۲ سنة اونتوق مرآيه رحمة درقد الله سبحانه وتعالى

بَارَكَ اللهُ لِي وَلَكُمْ بِالْقُرْآنِ الْعَظِيمِ وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ وَتَقَبَّلَ مِنِّي وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ. أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْعَفُورُ الرَّحِيمُ.

## خطبة كدوا

الْحَمْدُ لِلَّهِ<sup>4</sup> حَمْدًا كَثِيرًا كَمَا أَمَرَ. أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ  
أَنَّ سَيِّدَنَا وَنَبِيَّنَا مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ<sup>5</sup> وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ.  
أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ! اتَّقُوا اللَّهَ<sup>6</sup> وَكُونُوا مَعَ الصَّادِقِينَ. فَقَالَ اللَّهُ تَعَالَى:

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا  
مقصودن: سسوغكوهش الله دان قارا ملائكتن برصلوات كقد نبي (محمد ﷺ)،  
واهاي اورغ برايمان برصلواتله كامو كقدان سرتا اوچقله سلام سجهترا دغن  
فغحرمتن يغ سفنوهمش. (سورة الأحزاب اية 56)

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ  
وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ فِي  
الْعَالَمِينَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ.

سيدغ جمعة يغ درحمتي الله،

ميمبر مپرو كقد سيدغ جمعة سكالين اكر كيت سموا مملهارا عقيدة سوقاي  
تيدق مپيشغ درقد عقيدة اسلاميه سبئر. ماريله كيت برفكغ كقد اجرن اسلام يغ  
برترسكن عقيدة اهل سنة والجماعة يغ منجادي فكنغن واريشن بكيندا رسول الله  
ﷺ، قارا صحابة دان تابعين هيغك كقد كيت هاري اين. جاغنه كيت برفچه بله  
عقيدة درقد عقيدة دان فهمن يغ مپليويغ درقد عقيدة اهل سنة والجماعة يغ تله  
دسفاكتي اوليه قارا علماء يغ منجادي ترس فرقادوان كيت امة اسلام سلاما اين.

<sup>4</sup> موحى الله

<sup>5</sup> صلوات كاتس نبي محمد عليه وسلم

<sup>6</sup> واصبت تقوى

## سيدع جمعة يغ درحمي الله،

ميمبر جوک تيدق قرنه جمو اونتوق مپرو کفد سيدع جمعة سكالين سوڤاي  
کيت برسام-سام معمورکن رومه ۲ الله دغن ملاکوکن عبادة دان عمل صالح سچارا  
إستقامة تراوتام صلاة فرض برجماعة. سبدا رسول الله ﷺ درقد سيدنا انس  
بن مالک رضي الله عنه:

مَنْ صَلَّى لِلَّهِ أَرْبَعِينَ يَوْمًا فِي جَمَاعَةٍ يُدْرِكُ التَّكْبِيرَةَ الْأُولَى، كُتِبَتْ لَهُ بَرَاءَتَانِ:  
بَرَاءَةٌ مِنَ النَّارِ، وَبَرَاءَةٌ مِنَ النَّفَاقِ

مقصودش: بارغ سیاڤ منونایکن صلاة کران الله سلا ما 40 هاري برجماعة دغن  
مندافت تکبيرة الإحرام برسام امام، دتوليس باکين دوا کيبسن، کيبسن درقد  
اڤي نراک دان کيبسن درقد صفة منافق (حديث رواية امام الترمذي)

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ<sup>7</sup> وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ، وَأَصْلِحْ ذَاتَ بَيْنِهِمْ وَأَلِّفْ  
بَيْنَ قُلُوبِهِمْ وَاجْعَلْ فِي قُلُوبِهِمُ الْإِيمَانَ وَالْحِكْمَةَ وَتَثِّبْهُمْ عَلَى مِلَّةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ.

اللَّهُمَّ أَعِزِّ الْأِسْلَامَ وَالْمُسْلِمِينَ. اللَّهُمَّ انصُرِ الْإِسْلَامَ وَالْمُسْلِمِينَ. اللَّهُمَّ انصُرِ الدَّعَاةَ  
وَالْمُجَاهِدِينَ. اللَّهُمَّ انصُرِ الْإِسْلَامَ وَالْمُسْلِمِينَ فِي سُورِيَا، وَفِي فَلَسْطِينَ وَفِي مَيْتَمَرٍ  
وَفِي كُلِّ مَكَانٍ وَفِي كُلِّ زَمَانٍ.

يا الله، امقونيله دوسا سلوروه قوم مسلمين دان مسلمات، مؤمنين دان مؤمنات  
سرتا كورنياكنله كقد كامي هدايه دان عنايهمو اونتوق ملقساناكن قرينتهمو دان  
منجاءوءهي لارغنمو.

<sup>7</sup> دعاء قوم مسلمين

يا الله، برکتيله هيدوف همبامو یغ ملقساناکن تونتوتن زکاة دان کورنياکن رزقي یغ برلیشت کندا کفد قارا قواقف سرتا سوچیکنله هرتا دان جیوا مریک، لیندوغیله کولوغن فقراء دان مساکین درفد ککفورن دان کفقیرن یغ برفنجنغن.

يا الله، کورنياکنله سثنوه توفیق دان هدايمو ترهادف راج کامي، دولي یغ مها مولیا قدوک سري سلطان فیراق دار الرضوان، سلطان نزرین معز الدین شاه ابن المرحوم سلطان أزلن محب الدین شاه المغفور له دان راج فرمایسوري فیراق دار الرضوان توانکو زارا سالم سرتا قرابة دراج دان سلوروه رعیت جلات سکالین.

رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ

عِبَادَ اللَّهِ، إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَىٰ وَيَنْهَىٰ عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ. فَادْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ يَدْكُرْكُمْ وَاشْكُرُوهُ عَلَىٰ نِعْمِهِ يَزِدْكُمْ وَاسْأَلُوهُ مِنْ فَضْلِهِ يُعْطِكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ، وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.